የኢትዮጵያ ሰላማዊና ዴሞክራሲያዊ ሽማባር ንብዔ

ጎጋሪት ጋዜጣ

PEACEFUL AND DEMOCRATIC TRANSITIONAL CONFERENCE OF ETHIOPIA

NEGARIT GAZETA

የአንዱ ዋጋ 1-80

የኢትዮጵያ ሰላማዊና ዴሞክራሲያዊ ሽማገር ተባኤ PEACEFUL AND DEMOCRATIC TRANSITIONAL CONFERENCE OF ETHIOPIA

9 0 9

የኢትዮጵያ የሽማማር ወቅት ቻርተር

ተጥር δ

CONTENTS

TRANSITIOANL PERIOD CHARTER OF ETHIOPIA

No. 1

ኢትዮጵያን ለአሥራ ሰባት ዓመታት ሲገዛ የቆየው የወ ታዶራዊ አምባንንን መንግሥት መገርሰስ ፤ የኢትዮጵያ ሕዝብ አኅሩንና መንግሥቱን በዲሞክራሲያዊ መንገድ እንደ አዲስ ለመገንባት የሚችልበትን ዕድል የከፈተ ታሪካዊ ወቅት በመ ሆኑ ፤

በመሠረቱ ወታደራዊው አምባገነን መንግሥት የትድ ምዎቹ መንግሥታት ተቀጥያ እንደመሆኑ መጠን ውድቀቱ የጭቆናንና የአፈናን ዘመን ማከተም በማመልከት ነፃነት ፤ የእኩልነት መብቶችና የሁሉም ሕዝቦች የራስን ዕድል በራስ የመወሰን መብት መርሆዎች ፤ የፖለቲካ ፤ ያኢኮኖሚ ፤ የማኅበራዊ ሕይወት ምሶሶዎች የሚሆኑበትን አዲስ ምዕራፍ በመክፈት የኢትዮጵያን ሕዝቦች ከዘመናት የጭቆናና የኋላቀር ነት ቀንበር አውጥቶ ደኅንነታቸው የሚጠበቅበትን ሁኔታ ለመፍጠር አስተዋጽኦ የሚያበረክት በመሆኑ ፤

የዕድገት መሠረታዊ ሁኔታዎች የሆኑትን ሰላምና መረ ጋጋት ለማስፈን ማናቸውም ዓይነት የጠላትነት ስሜቶችን ማስወንድ ፤ በማውቶች ምክንያት የተፈጠረ መቆሳሰል መሻ ርንና እንዲሁም መልካም ጉርብትናንና የመረዳዳት ግንኙነ ትን መመሥረት የሚያስፈልግ በመሆኑ ፤

ከሳይ የተጠቀሱት ሁኔታዎችን ለማሟላትና ፍትሐዊ ሰላምን ለማምጣት ዴሞክራሲያዊ ሥርዓትን ማወጅ አማ ራጭ የሌለው ግዴታ በመሆኑ ፤

ለዚህም ሲባል ባለፈው መንግሥት የተቋቋሙ የመጨ ቆኛ ተቋሞችን በሙሉ ማፌራሪስ ፤ የተገፉትን ዜጐች መብ ቶችና ጥቅሞች በሕዝብ በተመረጠና ለሕዝብም ተጠሪ በሆነ ዴሞክራሲያዊ መንግሥት አማካኝነት ማስከበር ፤ ከባብያዊ አድልዎችን ማካካስና ማስቀሪት አስፈላጊ በመሆኑ ፤ WHEREAS the overthrow of the military dictatorship that has ruled Ethiopia for seventeen years presents a historical moment, providing the Peoples of Ethiopia with the opportunity to rebuild the country and restructure the state democratically;

WHEREAS the military dictatorship was, in essence, a continuation of the previous regimes and its demise marks the end of an era of subjugation and oppression thus starting a new chapter in Ethiopian history in which freedom, equal rights and self-determination of all the peoples shall be the governing principles of political, economic and social life and thereby contributing to the welfare of the Ethiopian Peoples and rescuing them from centuries of subjugation and backwardness;

WHEREAS peace and stability, as essential conditions of development, require the end of all hostilities, the healing of wounds caused by conflicts and the establishment and maintenance of good neighbourliness and co-operation;

WHEREAS for the fulfilment of the aforementioned conditions and for the reign of a just peace, the proclamation of a democratic order is a categorical imporative, and;

WHEREAS to this end, all institutions of repression installed by the previous regimes shall be dismantled, regional prejudicies redresed and the rights and interests of the deprived citizens safeguarded by a democratic government elected by and accountable to the People; በኢትዮጵያ ኅብረተሰብ ከሚገኙት የተለያየ አመለካከት ካለቸው የሰላምና የዴሞክራሲ ኃይሎች ውስጥ የተወከሉ ከሰኔ 24 እስከ ሰኔ 28 ቀን 1983 ዓ/ም በአዲስ አበባ ከተማ ባዶረጉት አተር አቀፍ ጉባኤ ይህንን ለመሸ*ጋገሪያ መንግሥት* መሠረታዊ መመሪያና ለሽግግሩ ዘመን መርሆ የሆነውን ቻር ተር መከረውና ተቀብለው ያጸደቁት በመሆኑ ፤

እነሆ እንደሚከተለው ታውጅዋል ፣

<u>ክፍል አንድ</u> የዴሞክራሲ መብቶች

አንቀጽ አንድ ፤

በተባበሩት መንግሥታት ጠቅላላ ጉባኤ አ. አ. አ. በዲ ሴምበር 10 ቀን 1948 ዓ/ም የጸደቀውንና የታወጀውን ቁጥር 217 A (III) ውሳኔ መሠረት በማድረግ የግለሰብ ሰብአዊ መብቶች ያለአንዳች ንደብ ሙሉ በሙሉ ተከብረዋል # በተ ለይም እያንዳንዱ ግለሰብ ፤

- ሀ) የእምነት ፣ ሐሳብን የመግለጽ ፣ የመደራጀት ፣ በሰ ላም የመሰብሰብና የመቃወም ነፃነት አለው ።
- ለ) የሌሎችን ሕጋዊ መብቶች እስካልተጋፋ ድረስ በማ ንኛውም የፖለቲካ እንቅስቃሴ ውስጥ ያለአንዳች ንደብ የመሳተፍ፣የፖለቲካ ፓርቲዎችን የማደራጀት መብት አለው ።

አንቀጽ ሁለት ፤

የብሔሮች ፤ የብሔረሰቦችና የሕዝቦች የራስን ዕድል በራስ የመወሰን መብት ተረጋግጧል ። በዚህም መሠረት እያንዳንዱ ብሔር ፤ ብሔረሰብና ሕዝብ ፤

- ሀ. የራሱን ማንነት የመጠበቅና የማስከበር ፡ ባህሎ ንና ታሪኩን የማበልጸግ ፡ እንዲሁም በቋንቋው የመጠቀምና ቋንቋውን የማሳዶግ መብት አለው።
- ለ. በራሱ የትወሰነ መልክአ ምድራዊ ክልል ውስጥ የራሱን ጉዳይ በራሱ የማስተዳደር ፣ እንዲሁም በማዕከላዊው መንግሥት ውስጥ በነፃነት ፣ አድ ልዎ በሌለበትና ተገቢ በሆነ የውክልና አግባብ ውጤታማ ተሳትፎ የማድረግ መብት አለው [‡]
- ሐ. የሚመለከተው ብሔር ብሔረሰብና ሕዝብ ከላይ የተጠቀሱት መብቶች ታገዱ ፡ ተረገጡ ፡ ወይም ተሸራረፉ ብሎ ባመነበት ጊዜ የራሱን ዕድል በራሱ እስከ ነፃነት ድረስ የመወሰን መብቱን ተግባራዊ የማድረግ መብት አለው ፡

<u>ከፍል ሁለት</u> የውጭ ተዳይ ፖሊሲ *መ*ርሆዎች

የሽባግር መንግሥቱ የውጭ ጉዳይ ግንኙነትን የሚያካ ሂደው የመንግሥታትን ሉዓላዊነትና እኩልነት በማክበር ፣ በሌሎች ጉዳዮች ውስጥ ጣልቃ ባለመግባትና እንዲሁም የጋራ ፍላሥትን በማራመድ መርሆ ላይ ተመሥርቶ ነው ፣

ስለዚህም ፤

አንቀጽ ሦስት ፤

ይህ ቻርተር ከወጣበት ጊዜ ጀምሮ ጕሪቤት አገሮችን በሚመለከት የቀድሞው መንግሥት ሆን ብሎ ሲከተለው የቆየው አለመሪጋጋትን የመፍጠርና የጸብ አጫሪነት ፖሊሲ ይቋረጣል 1 ይወገዳል #

Whereas from the peace loving and democratic forces present in the Ethiopian society and having varied views, having met in a Conference convened from July 1—5 in ADDIS ABABA, have discussed and approved The Charter laying dawn the rules governing The Transitional Government as well as setting down the principles for the transitional period,

NOW THEREFORE, it is hereby proclaimed as follows:

PART ONE DEMOCRATIC RIGHTS

Article One

Based on the Universal Declaration of Human Rights of the United Nations, adopted and proclaimed by the General Assembly by resolution 217 A (III) of 10 Dec. 1948 individual human rights shall be respected fully, and without any limitation whatsoever. Particularly every individual shall

- a/ The freedom of conscience, expression, association and peaceable assembly;
- 1./ The right to engage in unrestricted political activity and to organize political parties, provided the exercise of such right does not infringe upon the rights of others.

Article Two

The right of nations, nationalities and peoples to self-determination is affirmed. To this end, each nation, nationality and people is guaranteed the right to:

- a/ Preserve its identity and have it respected, promote its culture and history and use and develop its language;
- Administer its own affairs within its own defined territory and effectively participate in the central government on the basis of freedom, and fair and proper representation;
- c/ Exercise its right to self-determination of independence, when the concerned, nation/nationality and people is convinced that the above rights are denied, sbridged or abrogated.

PART TWO

PRINCIPLES GUIDING FOREIGN POLICY

The Transitional Government will conduct its foreign relations on the basis of the principles of respect for the sovereignity and equality of states and non-intervention and non-interference in internal afairs, as well as the promotion of mutual interests. Accordingly;

Article Three

The policy of distabilization and conflict-promotion hitherto actively pursued by the previous regime with respect to the country's neighbours shall cease forthwith with the issuence of this Charter.

አንቀጽ አራት ፤

የኢትዮጵያን ሉዓላዊነት ለሚያከብሩና የሕዝቡን ተቅም ለማይፃረሩ የ*ጋራ* ስምምነቶች ሁሉ ተገዥ ይሆናል ፡፡

አንቀጽ አምስት፤

ክልላዊ አስተዳደሮች የሰብዓዊ ዕርዳታ ጉዳይን በሚ መለከት ከሰብዓዊ እርዳታ ሰጪ ድርጅቶች ጋር ቀጥተኛ ግንኙነት የማድረግ መብት አላቸው ።

ክ<u>ፍል ሦስት</u> የሽ**ግግ**ሩ መንግሥት አወቃቀርና ተዋዕኦ

አንቀጽ ስድስት ፤

የተወካዮች ምክር ቤትንና የሚኒስትሮች ምክር ቤትን የያዘ የሽማባር መንግሥት ይቋቋማል ፡

አንቀጽ ሰባት ፤

የተወካዮች ምክር ቤት ከብሔራዊ ነፃነት ንቅናቄዎች ፡ ከሌሎች የፖለቲካ ድርጅቶችና ከታዋቂ ማለሰቦች ተውጣ ተቶ ከ፹፯ በማይበልጡ አባላት ይመሠረታል ፡፡

አንቀጽ ስምንት ፤

በአዲስ ሕገመንግሥት ላይ ተመስርቶ በሕዝብ ለሚመ ረዋ መንግሥት ሥልጣን እስኪያስረክብ ድረስ የሽግግር መን ግሥቱ ሕጋዊና ፖለቲካዊ ኃላፊነቶችን በሙሉ በመያዝ አገ ሪቱን ያስተዳድራል ።

አንቀጽ ዘጠኝ፤

የተወካዮች ምክር ቤት ከዚህ በታች የተዘረዘሩትን ኃላፊነቶች የሚያካትት ሕግ የማውጣትና የማወጅ እንዲሁም የሚኒስትሮች ምክር ቤት ተግባራትን የመከታተል ኃላፊነት አለው ።

- ሀ. የራሱን መተዳደሪያ ደንብ ያወጣል ።
- ስ. የአገሪቱ ርዕሰ ብሔር የሚሆነውን ሊቀመንበር ፡ እንዲ ሁም ምክትል ሊቀመንበሩንና ጸሐፊውን ይመርጣል ፡ ርዕሰ ብሔሩ ጠቅላይ ሚኒስትሩን ይሾማል ፡ የጠቅላይ ሚኒስትሩ ሹመት በምክር ቤቱ ይጸድቃል ፡ ርዕሰ ብሔሩ ጠቅላይ ሚኒስትሩ ፡ የምክር ቤቱ ምክትል ሊቀመንበ ርና ጸሐፊ ከተለያዩ ብሔሮችና ፡ ብሔረሰቦች እንዲሆኑ ይደረጋል ፡፡
- ሐ. ሰፊ ብሔራዊ ተዋፅአ ፡ ቴክኒካዊ ብቃትንና ለቻርተሩ የማይናወጥ ታማኝነትን ግምት ውስጥ በሚያስገባ **ሙን** ገድ ጠቅሳይ ሚኒስትሩ የሚያቀርበውን የሚኒስትሮች ምክር ቤት አባላት ሹመት ያጸድቃል ።
- መ. በዚህ ቻርተር መሠረት አዋጆችንና ድንጋጌዎችን ያል ልቃል ፡ ያወጣል ፡
- **υ. የአገሪቱን በጀት ተያጸድቃል** =
- ረ. ቻርተሩን መሠረት በማድረግ የፍትሕ አስተዳደር ሥር ዓትን ይመሠርታል ፣ በዚህ ቻርተር ክፍል አንድ አን ቀጽ አንድ ላይ የሠፈሩትን ጉዳዮች በሚመለከት ፍርድ ቤቶች ከመንግሥት ተፅዕኖ ነፃ ሆነው ይሠራሉ ፣
- በ. የሕን መንግሥት አርቃቂ ኮሚሽንን ያቋቁማል ።
- ሸ. ዓለም አቀፍ ስምምነቶችን አየመረመረ ያጸድቃል **#**
- ቀ. የመሸ*ጋገሪያው ወቅት የመ*ከላከ*ያና የደሀንኑት ፖሊሲ* ኮሚቴዎችን ያቋቁጣል ¤

Article Four

It shall abide by all mutual agreements that respect the sovereignity of Ethiopia and are not contrary to the interests of the People.

Article Five

Local governments shall have the right to establish direct contact with relief organizations with respect to relief work.

PART THREE

STRUCTURE AND COMPOSITION OF THE TRANSITIONAL GOVERNMENT

Article Six

There shall be established a Transitional Government consisting of a Council of Representatives and a Council of Ministers.

Article seven

The Council of Representatives shall be composed of representatives of national liberation movements, other political organizations and prominent individuals, to make-up a total of no more than 87 members.

Article eight

The Transitional Government shall exercise all legal and political responsibility for the governance of Ethiopia until it hands over power to a government popularly elected on the basis of a newConstitution.

Article nine

The Council of Representatives shall exercise legislative functions as follows and oversee the work of the Council of Ministers:

一一一

- a/ draw-up it's rules of procedure.
- b/ election of its Chairperson, who shall also be the Head of State, and a Vice-Chairperson and Secretary, the Head of State shall appoint the Prime Minister, whose appointment shall be approved by the Conucil of Representatives. The head of state, the Prime Minister, the Vice-Chairperson and Secretary of the Council of Representatives shall be from different nations/nationalities.
- c/ approve the Prime Minister's nomination of the members of Council of Ministers drawn-up on considerations of ascertaining a broad national representation, technical competence and unswerving adherence to the Charter;
- d/ initiation and promutgation of proclamation and decrees pursuant to the Charter;
- e/ adoption of national budget;
- f/ provide for the administration of justice on the basis of the Charter; the Courts shall, in their work, be free from any governmental interference with respect to items provided for in Part One, Article One of the Charter;
- g/ establish the Constitutional Commission;
- h/ ratify international agreements;

- በ. ተንቢና አድልዎ የማይደረግበት የዜና ማሠራጫዎች አጠቃቀም እንዲኖር ለማድረግ የሚያስችል ሥርዓት ያወጣል ፣
- ተ. የሠራተኛውን መብቶችና ጥቅሞት የሚያስጠብቀ ፍት ሃዊ የአሠራና ሠራተኛ ሕግ እንዲወጣ ያደርጋል ፡፡

ክፍል አራት የሽግግር ፕሮግራም

አኅሪቱን ወደተሟላ ዲሞክራሲያዊ አስተዳደር ለመምራት ይቻል ዘንድ የሚከተሉት የሽማግር ወቅት መመሪያዎች ወጥቲዋል ፡፡

ሀ. ፖለቲካዊ፣

እንቀጽ አሥር **፤**

የተወካዮች ምክር ቤት የሕገ መንግሥት አርቃቂ ኮሚ ሽን አባሎችን መርጦ በማቋቋም የሕገ መንግሥት ረቂቅ እንዲዘጋጅ ያደርጋል ፡፡

ሕገ መንግሥት አርቃቂ ኮሚሽን ረቂቅ ሕገ መንግሥ ቴን ለተወካዮች ምክር ቤት ያቀርባል ።

አንቀጽ አስራ አንድ ፣

ረቂቅ ሕገ መንግሥቱን የተወካዮች ምክር ቤት ተመል ከቶ ካጸደቀው በኋላ ለውይይት ወደ ሕዝብ እንዲቀርብ ያደ ርጋል #

የመጨረሻው ረቂቅ በረቂቅ ሕገ መንግሥቱ መሠረት በሕዝብ ለሚመረጥ ሕገ መንግሥታዊ ጉባኤ ቀርቦ ይጸድቃል።

አንቀጽ አስራ ሁለት :

በጸደቀው አዲስ ሕገ መንግሥት መሠረት የብሔራዊ ምክር ቤት ምርጫ ይካሔናላ ፡፡

የሽባባር መንግሥቱ በብሐራዊ ምክር ቤቱ ውስጥ የድ ምፅ ብልጫ ለሚያገኘው የፖለቲካ ድርጅት ወይም ድርጅቶች ሥልጣን ያስረክባል ።

የተጠቀሰው ሕዝባዊ ምርጫ የሽማግር መንግሥቱ ከተ መሠረተ ከሁለት ዓመት ባልበለጠ ጊዜ ይካሔዳል ። ሆኖም በተወካዮት ምክር ቤት አማካይነት ከስድስት ወራት ላልበ ለጠ ጊዜ ሊራዘም ይችላል ።

አንቀጽ አስራ ሶስት ፤

በብሔሮች አስፋፈር ላይ በመመርኮዝ ተመርጠው የሚ ቋቋሙ ክልላዊ የአስተዳደር ተግባሮችን ለማከናወን የሚረዱ ሪጅናዊና ክልላዊ ምክር ቤቶች እንዲኖሩ የሚያደርግ ሕግ ይኖራል = ለእነዚህ ክልላዊ ሪጂናዊ ምክር ቤቶች የሚካሔ ዴው ምርጫ ሁኔታዎቹ በፈቀዱበት ቦታ ሁሉ የሽግግር መን ግሥቱ በተመሠረተ በሦስት ወር ጊዜ ውስጥ ይከናወናል =

ለ. ዕርዳታና መልሶ መቋቋም ፣

የሽማግር መንግሥቱ በተፈጥሮና በሰው ሰራሽ አደጋ ሳቢያ ለተጕዱ አካባቢዎች ዕርዳታ እንዲደርሳቸው ማድረግን በሚመለከት ያሳሰለስ ጥረት ያደርጋል ፣ ከዚህም ጋር በተ ያያዘ ፣

አንቀጽ አስራ አራት ፤

በጦርነቱ ክፉኛ ለተሥዱት አካባቢዎች ፣ ለጦር ምርኮ ኞዥና የጦር ምርኮኞች ለነበሩ ፣ እንዲሁም በወደቀው መንግ ሥት የሰፊፉና የመንደር ምሥረታ ፖሊሲዎት ያለውዲታቸው እየተገፉ ተነቅለው ለቀሩት የሕዝብ ክፍሎች ቅድሚያ በመ ስጠት መልሶ መቋቋም እንዲደረግላቸው ያደርጋል ።

- i create committees for defence and security policy during the transitional period;
- j. provide the mechanism to ascertain the fair and impartial application of the mass media;
- k/ issue just labour law that protects the rights and interests of the workers;

PART FOUR TRANSITIONAL PROGRAMME

The following provisions for a transitional period have been adopted in order to lead the country towards full democracy.

A. POLITICAL

Article ten

The Council of Representatives shall constitute the Constitutional Commission to draw up a draft constitution.

The Constitutional Commission shall submit to the Council of Representatives the draft constitution.

Article eleven

Upon adoption of the draft constitution by the Council of Representatives the Constitution shall be presented to the people for discussion.

The final draft shall be presented for adoption to the Constituent Assembly to be elected pursuant to the final draft of the Constitution.

Article twelve

Elections to a National Assembly shall be held on the basis of the provisions of the new Constitution.

The Transitional Government shall handover power to the party or parties that gain a majority in the National Assembly.

The said national elections shall be held no later than two years after the establishment of the Transitional Government. Provided however, that the period can be extended by the Council of Representatives for no more than six months.

Article thirteen

There shall be a law establishing local and regional counciles for local administrative purposes defined on the basis of nationality. Elections for such local and regional councils shall be held within three months of the establishment of the Transitional Government, wherever local conditions allow.

B. RELIEF AND REHABILITATION

The Transitional Covernment is unequivocally determined to ensure the delivery of relief assistance to areas ravaged by war and drought. In connection with this:

Article Fourteen

It shall give priority to the rehabilitation of those areas that have been severly affected by the war, prisoners of war exprisoners of war as well as those sections of the population that have been forceably uprooted by the previous regime's policy of villagization and resettlement.

ሆኖም ባለፈው መንግሥት የማዳጅ ሰፈራና የመንደር ምሥረታ ፖሊሲዎች አማካይነት የተነቀሉትን ሕዝቦች መልሶ የማቋቋሙ ተግባር በሕዝቦቹ በራሳቸው ፍላጐት ላይ ተመስ ርቶ የሚኮናወን ይሆናል ።

አንቀጽ አስራ አምስት ፣

በጦርነቱ ምክንያት የፈራረቡትና የተኮዱት መሠረተ ልጣቶች እንዲጠንኑ ወይም እንደገና እንዲገነቡ አፋጣኝ እር ምሽ ይወስጻል ።

አንቀጽ አስራ ስድስት ፣

እስከዛሬ ድረስ ተረስተውና ተዋለው ለቆዩት አካባቢ ዎች የተለየ ትኩረት በመስጠት እንክብካቤ ይደረጋል ፣

ሐ. አንቀጽ አስራ ሰባት ፣

ባለፉት መንግሥታት ሲሰራው የኖረውንና የሰረጸውን በዘረኛነት ላይ የተመሠረተ የተሳቻ አስባልታ ፡ እንዲሁም በሕዝቦች መካከል ዘረኛ ፕርጣሬ እንዲስፋፋ የተደረገውን ሥራ ለማስፋቅ ልዩ ፕረት ይደረጋል ፡

ክፍል አምስት የቻርተሩ ሕ*ጋ*ዊነት

አንቀጽ አስራ ስምንት ፣

ይህ ቻርተር በሽሚግሩ ወቅት በአገሪቱ ውስጥ የሁሉም ሕጉች የበላይ ሆኖ ያገለግላል ። ይህንን ቻርተር የሚጸረር ማናቸውም ሕግና ውሳኔ ተፈጻሚነት አይኖረውም ።

አንቀጽ አስራ ዘጠኝ ፤

የዚህ ቻርተር የአማርኛና የእንግሊዝኛ ቋንቋዎች ቅጇ እኩል ሕጋዊ ተቀባይነት አላቸው ። በሁለቱ ቋንቋዎች መካ ከል ያለመጣጣም ከተፈጠረ የተወካዮች ምክር ቤት ይወስናል

አንተጽ ሃያ ፣

ይህ ቻርተር በነ*ጋሪት ጋዜጣ ታትሞ* ከወጣበት ጊዜ ጀምሮ ተፈጻሚነት ይኖረዋል ፡፡

> አዲስ አበባ ሐምሌ ፲፭ ቀን ፲፱፻፹፫ ዓ.ም. መለስ ዜናዊ (ጉባኤው ሊቀ መንበር

The rehabilitation of those forceably uprooted by the previous regime's policy of villagization and resettlement shall be done in accordance with their desire.

Article Fisteen

It shall take immediate steps to reconstruct or repair the infrastructure that has been destroyed or damaged by the war.

Article Sixteen

It shall give special consideration to hitherto neglected and forgotten areas.

Article Seventeen

It shall make special efforts to dispel ethnic mistrust and eradicate the ethnic hatred that have been fostered by the previous regimes.

PART FIVE LEGALITY OF THE CHARTER

Article Eighteen

This Charter shall serve as the supreme law of the land for the duration of the transitional period. Any law or decision that is contrary to the Charter shall be null and void.

Article Ninteen

The Amharic and the English texts of this Charter have equal authenticity. Where disparity occurs between the two languages the Council of Representatives shall decide.

Article Twenty

This Charter shall be effective upon publication in the Negarit Gazetta.

ADDIS ABABA THIS 22nd DAY OF JULY 1991
MELES ZENAWI
CHAIRMAN OF THE CONFERENCE

በብርሃንና ሰላም ማተሚያ ቤት ታተመ BERHANENA SELAM PRINTING PRESS